

Hohlwanddosen und Deckel	Boîtes pour parois creuses et couvercles	36
Hohlwand-Abzweigdosen und Deckel	Boîtes de dérivation pour parois creuses et couvercles	37 - 38
Hohlwanddosen deutsche Norm	Boîtes de dérivation pour parois creuses aux normes allemandes	39
Zubehör zu Hohlwanddosen	Accessoires pour boîtes pour parois creuses	40
Montage- und Installationshinweise Hohlwanddosen	Techniques de montage et d'installation pour boîtes pour parois creuses	41

Material: ABS
 Feuerbeständigkeit: 850°C nach EN 60695-2-11
 Eigenschaften: Halogenfrei

Matériaux: ABS
 Résistance au feu: 850°C selon EN 60695-2-11
 Propriétés: Sans halogène



Quickbox H1

Quickbox H1

Art.-Nr.	A mm	Ø mm			E-No
9098-77	Ø83x65	83	M20-25	60	372 630 009



Nicht geeignet für folgende Modelle:
 Prestige von Feller Edizio Due
 Glas, Edelstahl, Beton, Granit, Aluminium und Messing von Levy Sidus

Ne convient pas aux modèles suivants:
 Prestige de Feller Edizio Due
 Verre, acier surfin, béton, granit, aluminium et laiton de Levy Sidus



Quickbox H1 Hohlwanddose 2x1/1x2

Quickbox H1 Boîte pour parois creuses 2x1/1x2

Art.-Nr.	A mm	Ø mm			E-No
9098-77.02	145x65	83	M20-25	50	372 630 109



Nicht geeignet für folgende Modelle:
 Prestige von Feller Edizio Due
 Glas, Edelstahl, Beton, Granit, Aluminium und Messing von Levy Sidus

Ne convient pas aux modèles suivants:
 Prestige de Feller Edizio Due
 Verre, acier surfin, béton, granit, aluminium et laiton de Levy Sidus



Quickbox H1 Hohlwanddose 3x1/1x3

Quickbox H1 Boîte pour parois creuses 3x1/1x3

Art.-Nr.	A mm	Ø mm			E-No
9098-77.03	205x65	83	M20-25	10	372 630 209



Nicht geeignet für folgende Modelle:
 Prestige von Feller Edizio Due
 Glas, Edelstahl, Beton, Granit, Aluminium und Messing von Levy Sidus

Ne convient pas aux modèles suivants:
 Prestige de Feller Edizio Due
 Verre, acier surfin, béton, granit, aluminium et laiton de Levy Sidus

Quickbox HR1 (inkl. Metall-Deckelschrauben)

Quickbox HR1 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	Für Paneeldicke Pour épaisseurs du panneau	Ø mm	Ø mm x L mm		E-No
9248-77	7 - 35 mm	35	35x45	100	372 625 029



Material: ABS
 Feuerbeständigkeit: 850°C nach EN 60695-2-11
 Eigenschaften: Halogenfrei

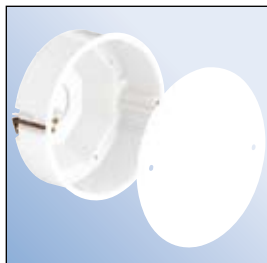
Matériaux: ABS
 Résistance au feu: 850°C selon EN 60695-2-11
 Propriétés: Sans halogène



Quickbox HR1 (inkl. Metall-Deckelschrauben)

Quickbox HR1 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	A mm	Ø mm			E-No
9073-78	Ø120	Ø120	M20-25	10	155 114 029



Quickbox HQ1 (inkl. Metall-Deckelschrauben)

Quickbox HQ1 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	A mm			E-No
9195-77	107x107x53	M20	10	155 110 029
Plattenstärke: 7- 35 mm		Epaisseur du panneau: 7- 35 mm		



Quickbox HQ2 (inkl. Metall-Deckelschrauben)

Quickbox HQ2 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	A mm			E-No
9196-77	165x165x72	M20-32	10	155 111 029
Plattenstärke: 7- 35 mm		Epaisseur du panneau: 7- 35 mm		



Material: Polypropylen
 Feuerbeständigkeit: 850°C nach EN 60695-2-11
 Eigenschaften: Halogenfrei

Matériaux: Polypropylène
 Résistance au feu: 850°C selon EN 60695-2-11
 Propriétés: Sans halogène



Quickbox HRE1 (inkl. Metall-Deckelschrauben)


Quickbox HRE1 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	A mm			E-No
9192-77	240x140x72	M20-32	10	155 112 029
Plattenstärke: 7- 35 mm		Epaisseur du panneau: 7- 35 mm		



Quicbox HRE2 (inkl. Metall-Deckelschrauben)

Quicbox HRE2 (vis en métal pour le couvercle incluses)

Art.-Nr.	A mm			E-No
9197-77	235x205x72	M20-32	10	155 113 029
Plattenstärke: 7- 35 mm		Epaisseur du panneau: 7- 35 mm		



Material: Polystyrol schlagfest
 Feuerbeständigkeit: 750°C nach DIN VDE 0606
 Eigenschaften: Halogenfrei

Matériaux: Polystyrène anti-chocs
 Résistance au feu: 750°C selon DIN VDE 0606
 Propriétés: Sans halogène



Ersatzdeckel

Couvercle de rechange

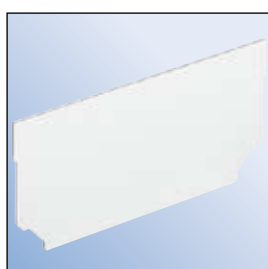
Art.-Nr.	A mm	Für Dose Pour boîte		E-No
9073-79	ø 140	9073-78	10	155 924 029
1095-77	107x107	9195-77	10	155 920 029
1096-77	165x165	9196-77	10	155 921 029
1092-77	240x140	9192-77	5	155 922 029
1097-77	235x205	9197-77	5	155 923 029



Trennwände

Parois de séparation

Art.-Nr.	A mm	Für Dose Pour boîte		E-No
9073-72	120	9073-78	10	155 934 029
9195-72	107x107	9195-77	10	155 930 029
9196-72	165x165	9196-77	10	155 931 029
9192-72	240x140	9192-77	10	155 932 029
9197-72	235x205	9197-77	10	155 933 029



Material: Polypropylen Matériaux: Polypropylène
 Feuerbeständigkeit: 850°C nach EN 60695-2-11 Résistance au feu: 850°C selon EN 60695-2-11



**Gerätedose
 (inkl. Metall-Geräteschrauben)**
 Plattenstärke: 7- 35 mm

**Boîte pour appareil
 (avec vis pour appareils en métal incluses)**
 Epaisseur du panneau: 7- 35 mm

Art.-Nr.	A mm			T mm		E-No
9063-01	ø 68x47	2xM20		47 mm	25	372 601 596
9064-01	ø 68x61	4xM20		61 mm	25	372 630 509



**Doppel-Gerätedose
 (inkl. Metall-Geräteschrauben)**
 Plattenstärke: 7- 35 mm

**Boîte double pour appareils
 (avec vis pour appareils en métal incluses)**
 Epaisseur du panneau: 7- 35 mm

Art.-Nr.	A mm			E-No
9062-02	136x47		100	372 630 609



**Gerätedose für Kabeleinführungen
 (inkl. Metall-Geräteschrauben)**
 Plattenstärke 7-28 mm

**Boîte pour appareils pour introduction de câbles
 (avec vis pour appareils en métal incluses)**
 Epaisseur du panneau: 7 à 28 mm

Art.-Nr.	A mm		T mm			E-No
9061-00	ø 68x35	4 x 3x1.5mm ²	35 mm		250	372 601 096



**Winddichte Gerätedose für schraubenlose Montage
 in Holz
 (inkl. Metall-Geräteschrauben)**
 Plattenstärke: > 10 mm

**Boîte pour appareils étanche au vent pour montage
 sans vis dans le bois
 (avec vis pour appareils en métal incluses)**
 Epaisseur du panneau: > 10 mm

Art.-Nr.	A mm				E-No
9066-12	ø 68x65	M16-25		25	372 603 229



Material: Stahl verzinkt blau
Eigenschaften: Chromfrei

Matériaux: Acier zingué bleu
Propriétés: Sans chrome

Ersatzschraube für Hohlwand-/Gerätedose

Vis de réserve pour boîte pour parois creuses /
boîte pour appareils

Art.-Nr.



E-No

2445-20

100

155 914 029



Ersatzlasche für Hohlwand-/Gerätedose

Boulon d'éclisse de réserve pour boîte pour
parois creuses/boîte pour appareil

Art.-Nr.

A
mm



E-No

2445-50

ø 7x13

100

155 915 029



Quickbox H1



- Bohrungen mit Schablone anzeichnen als einzelne Dose oder als Kombination bis max. Gr. II+II+II

Aussen am Dosenboden ist eine Zentrumsspitze angespritzt. Als Alternative zur Schablone kann damit auf weichen Flächen (z.B. Gipskarton) durch Andrücken der Dose direkt das Zentrum für die Bohrung markiert werden.

- Bohrung(en) mit Kronenfräser Ø 83 mm (am besten mit Art-No. 1082-84) durchführen. Für den Einbau der Dose ist keine Nachbearbeitung der Bohrung notwendig.
- Rohreinführungen mit Schraubenzieher ausbrechen oder mit Universal-Öffnungsschneider (Art-No. 1085-80) in Dose(n) vorbereiten.
- Rohre in Dose einführen.
- Dosen in Bohrung einsetzen.
- Laschenschrauben der Dose(n) mit Schraubenzieher oder Akku-Schrauber festziehen.

Dose(n) sind jetzt fest und sicher montiert.

Quickbox H1

- Marquer les trous de perçage d'une boîte seule ou de combinaisons jusqu'à max. gr. II+II+II à l'aide du chablon de perçage.

Au dos de la boîte une pointe a été ajoutée. Elle sert comme aide au marquage. Cette pointe qui indique le centre de perçage s'imprime sur les surfaces tendres comme le plâtre par simple pression.

- Percer avec une fraise à couronne Ø 83 mm (l'article 1082-84 vous y aidera). Aucune autre façonnage du trou n'est nécessaire pour la mise en place de la boîte.
- Détacher les réservations des tubes de la boîte à l'aide d'un tourne-vis ou les préparer à l'aide du perceur universel (voir article 1085-80).
- Introduire les tubes dans la boîte.
- Insérer la/les boîte(s) dans l'orifice.
- Serrer les boulons à éclisse de la boîte à l'aide d'un tourne-vis ou d'une visseuse.

La/les boîte(s) sont maintenant fixées de manière fiable.

Quickbox H1 mit wenigen Handgriffen kombinieren



- Dosen auf die Frontseite legen.
- Gemäss Piktogramm auf der Rückseite der Dosen, je nach Kombination die richtigen Seiten mit Messer gratfrei entfernen.
- Nach dem Wegschneiden der richtigen Seiten und Eckpunkte Dosen zur gewünschten Kombination zusammenschieben.
- Dosen-Kombination einbauen.

Assembler Quickbox H1 en un tour de main

- Poser les boîtes sur la partie frontale
- Découper les côtés sans ébarbure à l'aide d'un couteau pour obtenir la combinaison désirée, selon le pictogramme au verso de la boîte.
- Après avoir enlevé les côtés et les angles, assembler les boîtes pour obtenir la combinaison désirée.
- Insérer la combinaison de boîtes.

